

به همه والدین فرزندان  
در مرکز های مهد های کودک یا کودکان ها در برلین

01.04.2021

تعطیل دوباره مراکز مراقبت های روزانه کودکان و یا هم مهد های کودک (کودکستان)

اطلاعات برای والدین اطفال در مورد برنامه مراقبت و نگهداری اضطراری از اطفال شما از مورخ 8 اپریل سال 2021

پدران و مادران و والدین عزیز، خانمان عزیز و آقایان عزیز،

با توجه به افزایش تعداد عفونت ها در نتیجه بیماری ساری ویروس کرونا نوع (B.1.1.7) به طور فزاینده ایو به شکل سریع، سنا برلین امروز در جلسه ویژه خود تصمیم گرفت که دوباره مراکز مراقبت های روزانه کودکان و یا هم مهد های کودک (کودکستان) را تعطیل کند و دوباره به برنامه ویژه مراقبت های اضطراری برگردد. برنامه مراقبت های اضطراری از مورخ 8 اپریل یعنی مورخ 8 همین ماه سال 2021 جاری قابل عمل میباشد. این عمل برای هدف به کاهش آوردن تعداد عفونت های جدی بیماری ساری کرونا و جلوگیری از اضافه بار شدن و فشار بالای سیستم بهداشتی میباشد.

از مراقبت های اضطراری میتوان فقط در حالت استفاده کنید وقت که،

- به دلایل کمبود یا هم نبود گزینه های دیگر مراقبت برای اطفال تان، این مراقبت از سوی مرکز مهد کودک یا هم (کودکستان) نظر میبرم برای کودک شما باشد.

و همزمان

- در حالت که فعالیت حرفه ای یا هم وظیفه ای یکی از والدین (حتا اگر در دفتر خانه گی یا هم هوم آفیس هم باشد) باز هم در وضعیت فعلی وظایف والدین که مستحق مراقبت های اضطراری در مهد کودک ثبت شده باشد، باشد. این وضعیت را می توان در زیر بچها کرین.

<https://www.berlin.de/sen/bjf/corona/schule/uebersicht-der-berufsgruppen-fuer-die-notbetreuung.pdf>

- و اگر کودک شما پیش دبستانی باشد یعنی اگر طفل شما در حالت باشد که در فصل تابستان آینده به مکتب رفتنی یا هم داخل شدنی باشد (به عنوان مثال کودکانی که در تابستان به مدرسه می روند) بی فرزندان والدین که مسئولیت پرورش کودک به مسئولیت یک بخش والدین باشد یعنی کودکان که فقط با مادر و یا هم فقط با پدر یعنی یک بخش والدین زندگی میکنند، بدون توجه به فعالیت حرفه ای این والدینها هم سرپرستان که به مراقبت های اضطراری نیاز دارند، یعنی،
- اگر این در مورد به کودکانی باشد که به دلایل ویژه تربیتی نیاز به مراقبت الزامی یعنی ضروری دارند. از جمله یا هم گروه این کودکان، کودکان شامل می باشد که دارای معلولیت معیوبیت باشد، یا هم کودکانی که نیاز به حمایت از نگاه مشکلات زبان داشته باشد. همچنان مراقبت از این کودکان زین وابسته به فعالیت حرفه ای والدین سرپرستان آنها نمیباشد.

یک نیاز فوق العاده برای مراقبت اضطراری یا هم فوری می توان بدلائل حرفه ایی هم وظیفه ای یا هم مشکلات خصوصاً قابل قبول باشد. این تقاضای توان برای مراقبت اضطراری یک روز هم مراقبت اضطراری مداوم می منظم باشد.

صرف نظر از اینها هم جداگانه از این، ما از همه والدین مراقبان یا هم سرپرستان کودکان شامل مرکز مراقبت های روزانه یا هم مهد های کودک تقاضا می نمایم که نیازهای مراقبت های فردی خود را به موارد ضروری محدود کنند و این کار را بطور منظم با امکانات مرکز مهد های کودک شان هماهنگ کنند.

لطفاً بخاطر بسیاری یا هم به یاد داشته باشید که در حال حاضر نمی توان از کودکانی که دارای علائم خفیف سرماخوردگی مانند آبریزش بینی سرفه هستند بدون نتیجه آزمایش منفی مراقبت کرد. مقررات اطلاعات والدین مورخ 31 مارچ 2021 در مورد برخورد با کودکان با علائم سرماخوردگی همچنان ادامه دارد یعنی قابل عمل می باشد.

#### هزینه های غذا:

با توجه به معرفی مکرر برنامه مراقبت های اضطراری و محدودیت ها و فشار های مربوط به این محدودیت ها به والدین، از ارائه دهندگان خدمات مراقبت از کودکان یعنی مهد های کودک و یا هم مراکز مراقبت های روزانه خواهش کردیم و خواستیم که در صورت استفاده نکردن پیش از 10 روز از پیشنهاد های مرکز مراقبت های روزانه از کودکان در ماه مربوطه، از جمع آوری هزینه های غذا از شروع ماه اپریل بعد خودداری کنند یعنی این امر یا هم قانون از ماه اپریل به بعد تا قانون جدید قابل اعتبار می باشد. از آنجا که یا هم به دلیل این که جمع آوری هزینه های غذایی معمولاً در ابتدای ماه انجام می شود و در اینها از زمان استفاده واقعی از پیشنهاد های مراقبت ها هنوز مشخص نیست، امکان دارد پول این ماه شما دوباره به شما برگردانیده شود.

#### **پدران و مادران و والدین عزیز،**

سنا برلین در تلاش است تا در سریع ترین یا هم زودترین فرصت و وقت به فعالیت های منظم خود به شکل محدود تحت شرایط همه گیری بیماری ساری کرونا بازگردد. برای رسیدن به این منظور یا هم همین دلیل، ما در حال ادامه کار واکسیناسیون برای کارمندان در مهد های کودک و مراکز مراقبت های روزانه هستیم. علاوه بر این، بسته های آزمایش بیماری کرونا بیشتر برای کادر آموزشی، برای کودکان در چند هفته آینده در دسترس قرار می دهد. یکی از شرایط مهم دیگر برای رسیدن به این هدف این است تا شرایط های مهم اقدامات بهداشتی را رعایت کنیم.

از درک و حمایت شما سپاسگذاریم.

با احترام  
از طرف  
هولگر شولز  
رئیس بخش  
آموزش خانواده و اوایل کودکی